

Tab. 1.6
Základní ukazatele v roce 2004 a 2005
Ubytování a stravování (OKEČ 55)
2004-2005 Trends in basic indicators
Hotels and restaurants (CZ-NACE 55)

Ukazatel Indicator		Rok Year	Čtvrtletí Quarter				Od počátku roku From beginning of year
			I.	II.	III.	IV.	
Průměrný počet pracovníků ve fyzických osobách <i>Average number of persons employed</i>		2004 2005 index	169 506 169 954 100,3	169 131	168 275	165 386	168 075
v t o m	majitelé a spolupracující členové domácnosti <i>private enterpr. and unpaid family workers</i>	2004 2005 index	51 884 51 899 100,0	51 820	51 808	51 348	51 715
	průměrný počet zaměstnanců ve fyzických osobách <i>average no. of employees (actual person)</i>	2004 2005 index	117 623 118 055 100,4	117 311	116 467	114 038	116 360
Mzdy bez OON v mil. Kč <i>Wages (excl. other personnel costs) (CZK in millions)</i>		2004 2005 index	3 235 3 293 101,8	3 391	3 458	3 514	13 598
Průměrná měsíční mzda na 1 zam. v Kč <i>Average monthly wage (CZK per employee)</i>		2004 2005 index	9 167 9 298 101,4	9 636	9 897	10 271	9 738
Tržby celkem v mil. Kč <i>Total sales (CZK in millions)</i>		2004 2005 index index ¹⁾	25 088 24 571 97,9 91,3	29 354	28 194	26 702	109 338
z toho: tržby za vlastní výrobky a služby v mil. Kč <i>ownproducts&services sales (CZK in millions)</i>		2004 2005 index	22 431 21 832 97,3	26 458	25 249	23 720	97 858
Průměrná tržba na 1 pracovníka v tis. Kč <i>Average sales per person employed (CZK in thous.)</i>		2004 2005 index	148 145 97,7	174	168	161	651
Výkony v mil. Kč <i>Outputs (CZK in millions)</i>		2004 2005 index	22 942 22 369 97,5	27 027	25 836	24 332	100 138
Výkonová spotřeba v mil. Kč <i>Production consumption (CZK in millions)</i>		2004 2005 index	15 593 15 381 98,6	17 284	16 014	17 352	66 243
Účetní přidaná hodnota v mil. Kč <i>Book value added (CZK in millions)</i>		2004 2005 index	7 349 6 987 95,1	9 743	9 822	6 981	33 894
Podíl přidané hodnoty na výkonech v % <i>Value added percentage in outputs</i>		2004 2005 rozdíl*	32,0 31,2 -0,8	36,0	38,0	28,7	33,8

¹⁾ ve stálých cenách roku 2000, stejné období minulého roku = 100 / *constant prices referring to year 2000, corresponding period of last year = 100*

* U ukazatelů uvedených v % rozdíl v bodech / *Difference in points for indicators given in %*